

Treaty Series No. 2 (2002)

Exchange of Notes

between the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Government of the Federative Republic of Brazil extending the Extradition Treaty signed at London on 18 July 1995 to the Isle of Man

[Brasilia, 3 July and 1 August 2001]

[The Exchange of Notes entered into force on 1 August 2001]

Presented to Parliament
by the Secretary of State for Foreign and Commonwealth Affairs
by Command of Her Majesty
January 2002

Cm 5350 £3·00

© Crown Copyright 2002

The text in this document may be reproduced free of charge in any format or media without requiring specific permission. This is subject to the material not being used in a derogatory manner or in a misleading context. The source of the material must be acknowledged as Crown copyright and the title of the document must be included when being reproduced as part of another publication or service.

Any enquiries relating to the copyright in this document should be addressed to HMSO, The Copyright Unit, St Clements House, 2–16 Colegate, Norwich NR3 1BQ. Fax: 01603 723000 or e-mail: copyright@hmso.gov.uk

EXCHANGE OF NOTES BETWEEN THE GOVERNMENT OF THE UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND AND THE GOVERNMENT OF THE FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL EXTENDING THE EXTRADITION TREATY SIGNED AT LONDON ON 18 JULY 1995¹ TO THE ISLE OF MAN

No. 1

The British Ambassador at Brasilia to the Minister for External Affairs of the Federative Republic of Brazil

British Embassy Brasilia 3 July 2001

Minister,

I have the honour to refer to the Extradition Treaty between the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Government of the Federative Republic of Brazil, which was signed on 18 July 1995 and came into force on 13 August 1997, and propose that, in accordance with the provisions of Article 16, the application of the Treaty shall extend to the Isle of Man, being a territory for whose international relations the United Kingdom is responsible.

If the foregoing proposal is acceptable to the Government of the Federative Republic of Brazil this Note and your Note in reply expressing the agreement of the Government of the Federative Republic of Brazil shall constitute an Amendment to the Extradition Treaty of 18 July 1995 between the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Government of the Federative Republic of Brazil, extending its application to the Isle of Man, and shall enter into force on the date of your reply.

I avail myself of this opportunity to renew to Your Excellency the assurance of my highest consideration.

ROGER BRIDGLAND BONE

¹Treaty series No. 58 (1997) Cm 3759.

The Minister for External Affairs of the Federative Republic of Brazil to the British Ambassador at Brasilia

Brasilia
1 August 2001

Senhor Embaixador,

Tenho a honra de acusar recebimento de sua Nota nº 126/01, datada de 3 de julho de 2001, cujo teor é o seguinte:

[As IN No. 1]

2. Em resposta, informo Vossa Excelência de que o Governo brasileiro concorda com os termos da Nota acima transcrita, a qual, juntamente com a presente Nota, constitui Ajuste ao Tratado de Extradição entre o Governo da República Federativa do Brasil e o Reino Unido da Grã-Bretanha e Irlanda do Norte, de 18 de julho de 1995, para a Extensão de sua Aplicação à Ilha de Man.

Aproveito a oportunidade para reiterar a Vossa Excelência os protestos de minha mais alta consideração.

CELSO LAFER

[Translation of No. 2]

Ambassador,

I have the honour to acknowledge receipt of your Note No. 126/01 of 3 July 2001 which reads as follows:

[As IN No. 1]

In reply, I can inform Your Excellency that the Brazilian Government agrees with the proposal in the above Note which, together with this reply will constitute an Amendment to the Extradition Treaty of 18 July between the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Government of the Federative Republic of Brazil, extending its application to the Isle of Man.

I avail myself of this opportunity to renew to Your Excellency the assurances of my highest consideration.



Published by The Stationery Office Limited

and available from:

The Stationery Office

(Mail, telephone and fax orders only)
PO Box 29, Norwich NR3 1GN
General enquiries 0870 600 5522
Order through the Parliamentary Hotline Lo-call 0845 7 023474
Fax orders 0870 600 5533
Email book.orders@theso.co.uk
Internet http://www.clicktso.com

The Stationery Office Bookshops

123 Kingsway, London WC2B 6PQ
020 7242 6393 Fax 020 7242 6394
68–69 Bull Street, Birmingham B4 6AD
0121 236 9696 Fax 0121 236 9699
33 Wine Street, Bristol BS1 2BQ
0117 9264306 Fax 0117 9294515
9–21 Princess Street, Manchester M60 8AS
0161 834 7201 Fax 0161 833 0634
16 Arthur Street, Belfast BT1 4GD
028 9023 8451 Fax 028 9023 5401
The Stationery Office Oriel Bookshop
18–19 High Street, Cardiff CF1 2BZ
029 2039 5548 Fax 029 2038 4347
71 Lothian Road, Edinburgh EH3 9AZ
0870 606 5566 Fax 0870 606 5588

Accredited Agents

(See Yellow Pages)

and through good booksellers

